



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 20 november 2018
(OR. en)

13257/18

**Interinstitutionellt ärende:
2018/0259 (NLE)**

**ACP 102
FIN 811
PTOM 33
DEVGEN 172**

RÄTTSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT

Ärende: RÅDETS FÖRORDNING med budgetförordning för elfte Europeiska utvecklingsfonden och om upphävande av förordning (EU) 2015/323

RÅDETS FÖRORDNING (EU) 2018/...

av den

**med budgetförordning för elfte Europeiska utvecklingsfonden
och om upphävande av förordning (EU) 2015/323**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stilla havsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan¹, i dess ändrade lydelse (nedan kallat *AVS–EU-partnerskapsavtalet*),

¹ EGT L 317, 15.12.2000, s. 3.

med beaktande av det interna avtalet mellan företrädarna för regeringarna i Europeiska unionens medlemsstater, församlade i rådet, om finansiering av Europeiska unionens bistånd inom den fleråriga budgetramen för perioden 2014–2020 i enlighet med AVS–EU-partnerskapsavtalet och om tilldelning av ekonomiskt stöd till de utomeuropeiska länder och territorier på vilka den fjärde delen i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt är tillämplig¹ (nedan kallat *det interna avtalet*), särskilt artikel 10.2,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag,

med beaktande av revisionsrättens yttrande²,

med beaktande av Europeiska investeringsbankens yttrande, och

¹ EUT L 210, 6.8.2013, s. 1.

² EUT C 396, 31.10.2018, s. 1.

av följande skäl:

- (1) Genom rådets förordning (EU) 2015/323¹ fastställs närmare regler för det finansiella genomförandet av elfte Europeiska utvecklingsfonden (nedan kallad *elfte EUF*). Dessa regler rör bland annat tillämpliga principer, sammansättningen av medel i elfte EUF, finansiella aktörer och enheter med ansvar för uppgifter som ingår i budgetgenomförandet, finansieringsbeslut, åtaganden och utbetalningar, finansieringsinstrument, inklusive upphandling, bidrag, finansiella instrument och unionens förvaltningsfonder, årsredovisningar och löpande räkenskaper, revisionsrättens externa revision och Europaparlamentets ansvarsfrihetsförklaring samt det investeringsanslag som förvaltas av Europeiska investeringsbanken (EIB).

¹ Rådets förordning (EU) 2015/323 av den 2 mars 2015 med budgetförordning för elfte Europeiska utvecklingsfonden (EUT L 58, 3.3.2015, s. 17).

- (2) För att uppnå förenkling och konsekvens har förordning (EU) 2015/323 i största möjliga utsträckning anpassats till Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 966/2012¹ och kommissionens delegerade förordning (EU) nr 1268/2012². Denna anpassning uppnåddes genom direkta hänvisningar till de förordningarna och har dels gjort det lätt att fastställa vad som är specifikt för det finansiella genomförandet av elfte EUF, dels minskat mängden olika regler för unionens finansiering av yttre åtgärder som leder till onödiga bördor för mottagarna, kommissionen och andra berörda parter.

¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 av den 25 oktober 2012 om finansiella regler för unionens allmänna budget och om upphävande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 (EUT L 298, 26.10.2012, s. 1).

² Kommissionens delegerade förordning (EU) nr 1268/2012 av den 29 oktober 2012 om tillämpningsföreskrifter för Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 om finansiella regler för unionens allmänna budget (EUT L 362, 31.12.2012, s. 1).

- (3) Förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 och delegerad förordning (EU) nr 1268/2012 har slagits ihop och ersatts med en enda rättsakt, Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) 2018/1046¹, som införde viktiga ändringar och förbättringar och som förenklade de finansiella reglerna för unionens allmänna budget. Av förenklingsskäl bör budgetförordningen för elfte EUF i största möjliga utsträckning anpassas till den förordningen. För klarhet angående rättsläget och med hänsyn till det betydande antal ändringar som krävs för en sådan anpassning bör förordning (EU) 2015/323 upphävas och ersättas med den här förordningen.
- (4) Det bör erinras om att ramen för det finansiella genomförandet av elfte EUF, utöver den här förordningen, utgörs av AVS–EU-partnerskapsavtalet, särskilt bilaga IV, det interna avtalet, rådets beslut 2013/755/EU² och rådets förordning (EU) 2015/322³.

¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) 2018/1046 av den 18 juli 2018 om finansiella regler för unionens allmänna budget, om ändring av förordningarna (EU) nr 1296/2013, (EU) nr 1301/2013, (EU) nr 1303/2013, (EU) nr 1304/2013, (EU) nr 1309/2013, (EU) nr 1316/2013, (EU) nr 223/2014, (EU) nr 283/2014 och beslut nr 541/2014/EU samt om upphävande av förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 (EUT L 193, 30.7.2018, s. 1).

² Rådets beslut 2013/755/EU av den 25 november 2013 om associering av de utomeuropeiska länderna och territorierna med Europeiska unionen (ULT-beslutet) (EUT L 344, 19.12.2013, s. 1).

³ Rådets förordning (EU) 2015/322 av den 2 mars 2015 om genomförandet av elfte Europeiska utvecklingsfonden (EUT L 58, 3.3.2015, s. 1).

- (5) Det finansiella genomförandet av elfte EUF bör följa principerna om enhet, budgetens riktighet, en enda beräkningsenhet, specificering, sund ekonomisk förvaltning och öppenhet. Eftersom elfte EUF har ett flerårigt upplägg bör principen om budgetens ettårighet inte tillämpas på elfte EUF.
- (6) Det är nödvändigt att fastställa närmare regler för medlemsstaternas inbetalning av bidrag till elfte EUF och för tilldelning av ekonomiskt stöd till de utomeuropeiska länder och territorier på vilka den fjärde delen i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (EUF-fördraget) är tillämplig.
- (7) Reglerna om finansiella aktörer, dvs. utanordnare och räkenskapsförare, delegeringen av deras uppgifter och ansvar bör anpassas till förordning (EU, Euratom) 2018/1046, eftersom dessa aktörer agerar inom ramen för kommissionen vid dess genomförande av elfte EUF enligt den här förordningen.
- (8) Det är nödvändigt att fastställa närmare regler för den delegerade utanordnarens fastställande av nödvändiga arrangemang för att säkerställa ett korrekt genomförande av transaktioner, i nära samarbete med den nationella, regionala, AVS-interna eller territoriella utanordnaren.

- (9) Regler om genomförandemetoder, dvs. anförtroendet av uppgifter som ingår i budgetgenomförandet samt villkor och gränser för detta, bör anpassas till förordning (EU, Euratom) 2018/1046. En bestämmelse om vidaredelegering av uppgifter som ingår i budgetgenomförandet som motsvarar bestämmelsen i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 236/2014¹ bör dessutom inkluderas för att säkerställa ett konsekvent genomförande av finansieringen av yttre åtgärder. Förordningen bör dock även innehålla särskilda bestämmelser om aktörer som tillfälligt agerar i den nationella utanordnarens ställe, om hur AVS-staterna och de utomeuropeiska länderna och territorierna (nedan kallade *ULT*) anförtror uppgifter till tjänsteleverantörer samt om att förstärkning av skyddet av unionens ekonomiska intressen vid indirekt förvaltning med AVS-stater och ULT.
- (10) Bestämmelserna om finansieringsbeslut bör anpassas till förordning (EU, Euratom) 2018/1046 när kommissionen genomför elfte EUF enligt den här förordningen.
- (11) Reglerna om åtaganden bör anpassas till reglerna i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 med undantag för preliminära åtaganden. Det bör dessutom föreskrivas att tidsfrister kan förlängas om detta är nödvändigt för åtgärder som genomförs av AVS-stater eller ULT genom indirekt förvaltning.

¹ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 236/2014 av den 11 mars 2014 om fastställande av gemensamma bestämmelser och förfaranden för genomförandet av unionens instrument för finansiering av yttre åtgärder (EUT L 77, 15.3.2014, s. 95).

- (12) Tidsfristerna för utbetalningar bör anpassas till tidsfristerna i förordning (EU, Euratom) 2018/1046. Särskilda bestämmelser bör fastställas för fall där AVS-staterna och ULT inte får i uppdrag att genomföra utbetalningar genom indirekt förvaltning och kommissionen följaktligen fortsätter att genomföra utbetalningar till mottagarna.
- (13) Olika genomförandebestämmelser om internrevisorn, god förvaltning och möjlighet till omprövning, it-system, elektronisk överföring, e-förvaltning, administrativa och ekonomiska sanktioner samt användningen av den centrala databasen över uteslutningar, bör anpassas till bestämmelserna i förordning (EU, Euratom) 2018/1046. Skyddet av unionens ekonomiska intressen med hjälp av sanktioner bör dessutom stärkas i fall där elfte EUF genomförs genom indirekt förvaltning med AVS-staterna och ULT.
- (14) Regler om upphandling, bidrag, priser och experter bör anpassas till reglerna i förordning (EU, Euratom) 2018/1046. Regler om finansieringsinstrument och unionens förvaltningsfonder bör anpassas till justeringar som följer av elfte EUF:s karaktär. Vid budgetstöd till ULT bör de institutionella kontakterna med berörda medlemsstater beaktas.
- (15) Regler om årsredovisningar och löpande räkenskaper samt om extern revision och ansvarsfrihet bör motsvara reglerna i förordning (EU, Euratom) 2018/1046.

- (16) Det är nödvändigt att fastställa villkor i enlighet med vilka revisionsrätten bör utöva sina befogenheter i fråga om elfte EUF.
- (17) Det är nödvändigt att fastställa villkor i enlighet med vilka EIB bör förvalta elfte EUF:s medel.
- (18) Bestämmelserna om revisionsrättens granskning av medel i elfte EUF som förvaltas av EIB bör överensstämma med det trepartsavtal mellan revisionsrätten, EIB och kommissionen som föreskrivs i artikel 287.3 i EUF-fördraget.
- (19) Övergångsbestämmelserna bör fastställa regler för hanteringen av outnyttjade medel och inkomster från de åttonde, nionde och tionde Europeiska utvecklingsfonderna (nedan kallade *tidigare EUF*) samt för denna förordnings tillämpning på resterande transaktioner under dessa EUF.
- (20) Tolkningen av denna förordning bör syfta till att säkerställa samstämmighet med förordning (EU, Euratom) 2018/1046, såvida inte en sådan tolkning är oförenlig med elfte EUF:s specifika karaktär enligt AVS–EU-partnerskapsavtalet, det interna avtalet, beslut 2013/755/EU eller förordning (EU) 2015/322.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

DEL ETT

HUVUDBESTÄMMELSER

AVDELNING I

SYFTE, TILLÄMPNINGSOMRÅDE OCH

ALLMÄNNA BESTÄMMELSER

Artikel 1

Syfte

I denna förordning fastställs regler för det finansiella genomförandet av medlen i elfte EUF samt för framläggande och revision av räkenskaperna.

Artikel 2

Förhållande till förordning (EU, Euratom) 2018/1046

1. Vid tillämpning av denna förordning ska hänvisningar till tillämpliga bestämmelser i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 inte omfatta förfarandebestämmelser som saknar relevans för elfte EUF.

2. Interna hänvisningar i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska inte innebära att de bestämmelser som det hänvisas till blir indirekt tillämpliga på elfte EUF.
3. Särskilda hänvisningar i den här förordningen till bestämmelserna i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska betraktas som dynamiska hänvisningar, vilket även inbegriper senare ändringar av dessa bestämmelser.
4. Kommissionens beslut om interna regler riktade till kommissionens avdelningar avseende genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget (Europeiska kommissionens avsnitt) ska gälla för elfte EUF i tillämpliga delar.

Artikel 3

Allmänna bestämmelser

1. Definitionerna i artikel 2 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.
2. I denna förordning ska följande termer i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 tolkas på följande sätt:
 - a) Med ”anslag” eller ”driftsanslag” avses ”medel i elfte EUF”.

- b) Med ”grundläggande akt” avses, utifrån det relevanta sammanhanget, det interna avtalet, beslut 2013/755/EU eller förordning (EU) 2015/322.
 - c) Med ”budget” eller ”budget-” avses ”elfte EUF”.
 - d) Med ”budgetmässigt åtagande” avses ”finansiellt åtagande”.
 - e) Med ”budgetrubrik” avses ”tilldelning”.
 - f) Med ”tredjeland” och ”tredjeländer” avses alla partnerländer eller partnerterritorier som omfattas av elfte EUF:s geografiska räckvidd.
3. Artiklarna 4 och 5 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

AVDELNING II

FINANSIELLA PRINCIPER

Artikel 4

Finansiella principer

Medel i elfte EUF ska genomföras i överensstämmelse med följande principer, nämligen

- a) enhet och om budgetens riktighet,
- b) en enda beräkningsenhet,

- c) universalitet,
- d) specificering,
- e) sund ekonomisk förvaltning och prestation,
- f) öppenhet.

Budgetåret ska börja den 1 januari och sluta den 31 december.

Artikel 5

Principer om enhet och budgetens riktighet

Inkomster ska uppbäras och utgifter betalas ut endast om de finns specificerade i en budgetpost för elfte EUF.

Artikel 8.2, 8.3 och 8.4 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

Artikel 6

Principen om en enda beräkningsenhet

Artikel 19 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska gälla.

Artikel 7

Universalitetsprincipen

1. Artikel 20 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas. Utan att det påverkar tillämpningen av artikel 8 i den här förordningen ska de totala inkomsterna täcka de totala beräknade utbetalningarna.
2. De inkomster som avses i artikel 8.2 c i den här förordningen ska automatiskt minska de utbetalningar som görs för det åtagande de härrör från.
3. Unionen får inte ta upp lån inom ramen för elfte EUF.

Artikel 8

Inkomster avsatta för särskilda ändamål

1. Inkomster avsatta för särskilda ändamål ska öronmärkas för finansiering av särskilda utgiftsposter.
2. Följande ska utgöra inkomster avsatta för särskilda ändamål:
 - a) Finansiella bidrag från medlemsstater och tredjeländer, i båda fallen inklusive deras offentliga organ, enheter eller fysiska personer, och från internationella organisationer till vissa biståndsprojekt i tredjeland eller program som finansieras av unionen och förvaltas av kommissionen eller EIB för deras räkning i enlighet med artikel 10 i förordning (EU) 2015/322.

- b) Inkomster som avsatts för särskilda ändamål, till exempel inkomster från fonder, subventioner, gåvor och legat.
 - c) Inkomster från återbetalningar, efter återkrav, av belopp som betalats ut på felaktiga grunder.
 - d) Återbetalningar och inkomster som genereras genom finansieringsinstrument och budgetgarantier enligt artikel 209.3 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046.
 - e) Inkomster som uppstår genom senare återbetalning av skatter i enlighet med artikel 27.3 första stycket b i förordning (EU, Euratom) 2018/1046.
3. De inkomster avsatta för särskilda ändamål som avses i punkt 2 a och b ska finansiera utgiftsposter som fastställs av givaren, förutsatt att detta godtas av kommissionen.
- De inkomster avsatta för särskilda ändamål som avses i punkt 2 d och e ska finansiera utgiftsposter som liknar dem som de härrör från.
4. Artiklarna 25, 26 och 27 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas. Mottagande av en donation måste godkännas av rådet.

5. De medel i elfte EUF som motsvarar inkomster avsatta för särskilda ändamål ska automatiskt bli tillgängliga när kommissionen har mottagit dessa inkomster. En beräkning av fordringar ska dock leda till att medel i elfte EUF blir tillgängliga i fråga om de inkomster avsatta för särskilda ändamål som avses i punkt 2 a, om avtalet med medlemsstaten är uttryckt i euro; betalningar kan inte genomföras mot sådana inkomster förrän de har tagits emot.

Artikel 9

Principen om specificering

1. Medel i elfte EUF ska avsättas för särskilda ändamål per AVS-stat eller ULT och i enlighet med de viktigaste samarbetsinstrumenten.
2. När det gäller AVS-staterna fastställs de viktigaste samarbetsinstrumenten i finansprotokollet i bilaga Ic till AVS–EU-partnerskapsavtalet. Öronmärkningen av medel (vägledande tilldelningar) ska även göras på grundval av det interna avtalet och rådets förordning (EU) 2015/322 och ta hänsyn till de medel som avsatts för stödutgifter i samband med programplanering och genomförande enligt artikel 6 i det interna avtalet.

3. När det gäller ULT fastställs de viktigaste samarbetsinstrumenten i fjärde delen i beslut 2013/755/EU och bilaga II till detta. Öronmärkningen av dessa medel ska även ta hänsyn till den icke fördelade reserv som föreskrivs i artikel 3.3 i den bilagan samt till medlen för undersökningar och tekniskt bistånd enligt artikel 1.1 c i den bilagan.

Artikel 10

Principen om sund ekonomisk förvaltning och prestation samt intern kontroll

Artikel 33.1, 33.2 a och b, 33.3 samt artiklarna 34 och 36 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

Artikel 11

Principen om öppenhet

1. Artiklarna 37.1 och 38 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.
2. Den årliga planen över åtaganden, betalningar och infordran av bidrag enligt artikel 7 i det interna avtalet ska offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning*.

3. Vid tillämpning av artikel 38.2 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska formuleringen ”var mottagaren finns” om nödvändigt vara likvärdig med regionen på Nuts 2-nivå om mottagaren är en fysisk person.

AVDELNING III

MEDEL I ELFTE EUF OCH GENOMFÖRANDE

Artikel 12

Källor till medlen i elfte EUF

Medlen i elfte EUF ska utgöras av det tak som avses i artikel 1.2, 1.4 och 1.6 i det interna avtalet, de medel som avses i artikel 1.9 i det avtalet och av andra inkomster avsatta för särskilda ändamål som avses i artikel 8 i denna förordning.

Artikel 13

Elfte EUF:s struktur

Elfte EUF:s inkomster och utgifter ska delas upp efter typ eller ändamål.

Artikel 14

Genomförande av elfte EUF i enlighet med principen om sund ekonomisk förvaltning och prestation

1. Artiklarna 57, 59.2, 59.3, 60 och 61 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.
2. Kommissionen ska ansvara för unionens åtaganden i enlighet med vad som avses i artikel 57 i AVS–EU-partnerskapsavtalet och i beslut 2013/755/EU. Kommissionen ska för detta ändamål, på eget ansvar och inom gränserna för medlen i elfte EUF, genomföra elfte EUF:s inkomster och utgifter i enlighet med bestämmelserna i denna del och i del tre i denna förordning.
3. Medlemsstaterna ska samarbeta med kommissionen för att säkerställa att medlen i elfte EUF används i enlighet med principen om sund ekonomisk förvaltning och prestation.

Artikel 15

Genomförandemetoder

Artikel 62.1 a och c, 62.2 första och tredje stycket och 62.3 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

AVDELNING IV

AKTÖRER I BUDGETFÖRVALTNINGEN

Artikel 16

Allmänna bestämmelser om aktörerna i budgetförvaltningen och deras ansvar

1. Artiklarna 72–76 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.
2. Artiklarna 90–95 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 om ansvar hos aktörerna i budgetförvaltningen ska tillämpas.

Artikel 17

Utanordnare

1. Den årliga verksamhetsrapport som avses i artikel 74.9 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska inkludera en bilaga med tabeller som visar totala åtaganden, avsatta medel och betalningar som gjorts under budgetåret samt totalbelopp sedan respektive EUF inleddes, fördelat på tilldelning, land, territorium, region och delregion.

2. Om kommissionens ansvariga utanordnare får kännedom om problem i förvaltningen av medlen i elfte EUF ska han eller hon, i samarbete med utsedd nationell, regional, AVS-intern eller territoriell utanordnare, ta de kontakter som krävs för att avhjälpa situationen och vidta de åtgärder som krävs. Om den nationella, regionala, AVS-interna eller territoriella utanordnaren inte fullgör eller inte kan fullgöra de uppgifter som åligger honom eller henne enligt AVS–EU-partnerskapsavtalet eller beslut 2013/755/EU får kommissionens ansvariga utanordnare tillfälligt ersätta honom eller henne och agera i vederbörandes namn genom indirekt förvaltning. I ett sådant fall kan kommissionen få ekonomisk ersättning, från de medel som tilldelats AVS-staten eller ULT i fråga, för den extra administrativa arbetsbörda som detta leder till.

Artikel 18

Räkenskapsförare

1. Kommissionens räkenskapsförare ska vara räkenskapsförare för elfte EUF.
2. Artiklarna 77.1 a och c–f, 78.3, 78.4, 79, 80.1, 80.2, 80.3, 81, 82.2–82.10, 84, 85 och 86 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

3. De redovisningsregler som avses i artikel 80.1, 80.2 och 80.3 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas på medel i elfte EUF som förvaltas av kommissionen. Dessa regler ska tillämpas för elfte EUF samtidigt som hänsyn tas till verksamhetens specifika karaktär.
4. Räkenskapsföraren ska utarbeta och, efter samråd med ansvarig utanordnare, godkänna den kontoplan som ska användas för transaktioner avseende elfte EUF.

AVDELNING V

INKOMSTTRANSAKTIONER

Artikel 19

Årligt bidrag och delbetalningar

1. I enlighet med artikel 7 i det interna avtalet ska taket för det årliga bidragsbeloppet för år $n + 2$ och det årliga bidragsbeloppet för år $n + 1$, samt dess betalning i tre delbetalningar, fastställas i enlighet med det förfarande som anges i punkterna 2–7 i den här artikeln.

De delbetalningar som varje medlemsstat ska betala ska stå i proportion till medlemsstatens bidrag till elfte EUF enligt artikel 1.2 i det interna avtalet.

2. Kommissionen ska senast den 15 oktober år n lägga fram ett förslag som fastställer

- a) taket för det årliga bidragsbeloppet för år $n + 2$,
- b) det årliga bidragsbeloppet för år $n + 1$,
- c) beloppet för den första delbetalningen av bidraget för år $n + 1$,
- d) en vägledande, icke-bindande prognos baserad på en statistisk metod för de förväntade årliga bidragsbeloppen för åren $n + 3$ och $n + 4$.

Rådet ska senast den 15 november år n fatta beslut om det förslaget.

Medlemsstaterna ska betala den första delbetalningen av bidraget för år $n + 1$ senast den 21 januari år $n + 1$.

3. Kommissionen ska senast den 15 juni år $n + 1$ lägga fram ett förslag som fastställer

- a) beloppet för den andra delbetalningen av bidraget för år $n + 1$,
- b) ett reviderat årligt bidragsbelopp för år $n + 1$ i enlighet med de faktiska behoven om det årliga beloppet enligt artikel 7.3 i det interna avtalet avviker från de faktiska behoven.

Rådet ska fatta ett beslut om förslaget senast 21 kalenderdagar efter det att förslaget har lagts fram.

Medlemsstaterna ska betala den andra delbetalningen senast 21 kalenderdagar efter antagandet av rådets beslut.

4. Kommissionen ska senast den 15 juni år $n + 1$ och med hänsyn till EIB:s prognoser för förvaltningen och genomförandet av investeringsanslaget, inklusive de räntesubventioner som beviljas av EIB, fastställa och till rådet överlämna en plan över åtaganden, betalningar och årliga infordringar av bidrag som har gjorts år n och som ska göras åren $n + 1$ och $n + 2$. Kommissionen ska tillhandahålla uppgift om de enskilda medlemsstaternas årliga bidragsbelopp och om återstående belopp som ska betalas av EUF, och göra åtskillnad mellan EIB:s och kommissionens andelar. Beloppen för åren $n + 1$ och $n + 2$ ska grunda sig på förmågan att faktiskt tillhandahålla de föreslagna medlen, samtidigt som ambitionen ska vara att undvika stora variationer mellan olika år och betydande mängder outnyttjade medel vid årens slut.
5. Kommissionen ska senast den 10 oktober år $n + 1$ lägga fram ett förslag som fastställer
 - a) beloppet för den tredje delbetalningen av bidraget för år $n + 1$,
 - b) ett reviderat årligt bidragsbelopp för år $n + 1$ i enlighet med de faktiska behoven om det årliga beloppet enligt artikel 7.3 i det interna avtalet avviker från de faktiska behoven.

Rådet ska fatta ett beslut om förslaget senast 21 kalenderdagar efter det att förslaget har lagts fram.

Medlemsstaterna ska betala den tredje delbetalningen senast 21 kalenderdagar efter antagandet av rådets beslut.

6. Summan av delbetalningar för ett givet år får inte överstiga det årliga bidragsbelopp som fastställts för det året. Det årliga bidragsbeloppet får inte överstiga det tak som fastställts för det året. Taket får endast höjas i enlighet med artikel 7.4 i det interna avtalet. Eventuella höjningar av taket ska tas upp i de förslag som avses i punkterna 2, 3 och 5 i den här artikeln.
7. Taket för det årliga bidragsbelopp som varje medlemsstat ska betala för år $n + 2$, det årliga bidragsbeloppet för år $n + 1$ samt delbetalningarna av bidrag ska ange följande:
 - a) Belopp som förvaltas av kommissionen.
 - b) Belopp som förvaltas av EIB, inklusive de räntesubventioner som EIB förvaltar.

Artikel 20
Delbetalningar

1. De belopp som fastställts för tidigare EUF ska användas först vid bidragsinfordringar, i successiv ordning.
2. Medlemsstaternas bidrag ska anges och betalas i euro.
3. Varje medlemsstat ska betala in det bidrag som avses i artikel 19.7 a till ett särskilt konto kallat "Europeiska kommissionen – Europeiska utvecklingsfonden" som öppnas hos centralbanken i den berörda medlemsstaten eller i ett finansinstitut som medlemsstaten har utsett. Bidraget ska stå kvar på detta särskilda konto tills betalningen ska göras.
4. Det konto som avses i punkt 3 ska vara avgifts- och räntefritt.
5. När negativ ränta tillämpas på det konto som avses i punkt 3 i den här artikeln ska den berörda medlemsstaten, senast den dag då varje delbetalning ska erläggas enligt artikel 19, kreditera kontot med ett belopp som motsvarar den negativa ränta som tillämpats till och med den första dagen i månaden före erläggandet av delbetalningen.

6. Kommissionen ska, utan att det påverkar tillämpningen av punkt 7 i den här artikeln, sträva efter att uttagen från de särskilda kontona görs så att tillgångarna på kontona fördelas enligt den fördelningsnyckel som anges i artikel 1.2 a i det interna avtalet.
7. Kommissionen ska vid täckandet av elfte EUF:s likviditetsbehov i enlighet med punkt 3 sträva efter att minska effekterna av medlemsstaternas skyldighet att kreditera belopp av negativ ränta i enlighet med punkt 5 genom att i första hand använda de belopp som krediterats de berörda kontona.
8. Det bidrag som avses i artikel 19.7 b ska betalas in av varje medlemsstat i enlighet med artikel 47.1.

Artikel 21

Ränta på obetalda bidragsbelopp

1. När de tidsfrister som anges i artikel 19.2, 19.3 och 19.5 har löpt ut ska den berörda medlemsstaten vara skyldig att betala ränta i enlighet med följande villkor:
 - a) Räntan ska vara den ränta som Europeiska centralbanken den första kalenderdagen i förfallomånaden tillämpar i sina huvudsakliga refinansieringstransaktioner och som offentliggörs i C-serien av *Europeiska unionens officiella tidning*, förhöjd med två procentenheter. Räntan ska höjas med en fjärdedels procentenhet för varje månads försening.

b) Räntan ska betalas från och med den första kalenderdagen efter förfallodagen och fram till betalningsdagen.

2. När det gäller det bidrag som avses i artikel 19.7 a ska räntan betalas in på ett av de konton som föreskrivs i artikel 1.6 i det interna avtalet.

När det gäller det bidrag som avses i artikel 19.7 b i denna förordning ska räntan betalas in till investeringsanslaget i enlighet med artikel 47.1 i denna förordning.

Artikel 22

Infordran av obetalda bidrag

När det finansprotokoll som anges i bilaga Ic till AVS–EU-partnerskapsavtalet löper ut ska den del av bidragen som medlemsstaterna fortfarande är skyldiga att betala i enlighet med artikel 19 i denna förordning infordras av kommissionen och EIB i enlighet med villkoren i denna förordning.

Artikel 23

Andra inkomsttransaktioner

1. Artiklarna 97, 98, 99, 100.1 och artikel 100.2 första stycket, artikel 101.1–101.6, artiklarna 102–107 och 109 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas. Återkrav kan göras genom beslut av kommissionen som är verkställbara enligt artikel 299 i EUF-fördraget.
2. Vad gäller artikel 97.3 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska hänvisningen till egna medel tolkas som en hänvisning till medlemsstaternas bidrag som avses i artikel 19 i den här förordningen.
3. Artikel 99.2 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas på återkrav i euro. För återkrav i lokal valuta ska tillämpningen av den utgå från den växelkurs som centralbanken i det land som ger ut valutan anger den första kalenderdagen i den månad då återkravsbeslutet fastställs.

AVDELNING VI

UTGIFTSTRANSAKTIONER

Artikel 24

Regler tillämpliga på åtaganden och finansieringsbeslut

1. Innan några utgiftsåtaganden görs ska kommissionen anta ett finansieringsbeslut.
2. Artiklarna 110.2–110.5, 111, 112.1 första stycket a och b, 112.2–112.5 och 114, 115 och 116 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.
3. Vad gäller tillämpningen av artikel 114.2 tredje och fjärde stycket i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 kan perioden för att ingå rättsliga åtaganden som genomför åtgärden förlängas till mer än tre år räknat från det datum då finansieringsöverenskommelsen med AVS-stater och ULT ingicks.
4. Om medel i elfte EUF genomförs genom indirekt förvaltning med AVS-stater eller ULT kan den ansvariga utanordnaren, efter att ha godkänt motiveringen, förlänga den tvåårsperiod som avses i artikel 114.6 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 och den treårsperiod som avses i artikel 114.2 tredje stycket i den förordningen.

5. Vid utgången av de förlängda perioder som avses i punkterna 3 och 4 ska outnyttjade medel i tillämpliga fall frigöras.
6. Om åtgärder antas enligt artiklarna 96 och 97 i AVS–EU-partnerskapsavtalet kan löptiden för de perioder som avses i denna artikel avbrytas.
7. Vid tillämpning av artikel 111.1 tredje stycket i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska förenlighet bedömas mot bakgrund av relevanta bestämmelser, framför allt fördragen, AVS–EU-partnerskapsavtalet, beslut 2013/755/EU, det interna avtalet, den här förordningen och samtliga rättsakter som antas för att genomföra dessa bestämmelser.

Artikel 25

Tidsfrister för betalningar

1. Om inte annat följer av villkoren i punkt 2 i denna artikel ska artikel 116 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 tillämpas på betalningar som genomförs av kommissionen.
2. Om medel i elfte EUF genomförs genom indirekt förvaltning med AVS-stater eller ULT och kommissionen verkställer utbetalningar för deras räkning ska den tidsfrist som avses i artikel 116.1 b i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 tillämpas på alla betalningar som inte avses i led a i samma artikel. Finansieringsöverenskommelsen ska innehålla nödvändiga bestämmelser för att säkerställa att den upphandlande myndigheten samarbetar utan onödigt dröjsmål.

3. Vad gäller artikel 116.5 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska utbetalningar som kommissionen ansvarar för debiteras samma tilldelning som motsvarande kontrakt. Om resterande medel inte är tillräckliga ska de debiteras det konto eller de konton som föreskrivs i artikel 1.6 i det interna avtalet.

AVDELNING VII

INTERNREVISOR

Artikel 26

Internrevisor

Kommissionens internrevisor ska vara internrevisor för elfte EUF, och kommissionens uppföljningskommitté för internrevision som avses i artikel 123 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska även fylla denna funktion när det gäller medel i EUF som förvaltas av kommissionen. Artiklarna 118–122 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

AVDELNING VIII

DIVERSE GENOMFÖRANDEBESTÄMMELSER

Artikel 27

Gemensamma regler

Artiklarna 124–146, 147.1, 148, 149.1, 149.3–149.7 och 150–153 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

Artikel 28

Administrativa arrangemang med Europeiska utrikestjänsten

Detaljerade arrangemang kan avtalas mellan Europeiska utrikestjänsten och kommissionens avdelningar för att göra det lättare för unionens delegationer att genomföra de medel som planeras för stödutgifter i förbindelse med elfte EUF enligt artikel 6 i det interna avtalet.

AVDELNING IX

FINANSIERINGSINSTRUMENT

Artikel 29

Allmänna bestämmelser om finansieringsinstrument

1. Samarbetet mellan unionen, AVS-staterna och ULT för att ge ekonomiskt stöd enligt denna avdelning får ske i form av bland annat följande:
 - a) Trepartsarrangemang genom vilka unionen samordnar sitt stöd till en AVS-stat, ULT eller region med tredjeländer.
 - b) Åtgärder för administrativt samarbete, såsom partnersamverkan (twinning) mellan offentliga institutioner, lokala myndigheter, nationella offentliga organ eller privaträttsliga enheter som anförtrotts offentliga förvaltningsuppgifter i en medlemsstat eller ett yttersta randområde och i en AVS-stat eller ULT eller deras region, samt samarbetsåtgärder där experter från den offentliga sektorn sänds ut från medlemsstater och deras regionala eller lokala myndigheter.

- c) Expertfaciliteter för riktad kapacitetssupplebyggnad i AVS-staten, ULT eller deras region och kortsiktigt tekniskt bistånd och teknisk rådgivning till dem, samt stöd till hållbara kunskaps- och kompetenscentrum för samhällsstyrning och reform inom den offentliga sektorn.
 - d) Bidrag till de kostnader som är nödvändiga för att inrätta och förvalta offentlig-privata partnerskap.
 - e) Sektorsvisa policystödprogram genom vilka unionen tillhandahåller stöd till en AVS-stats eller ULT:s sektorsprogram.
 - f) Räntesubventioner.
2. Utöver de typer av finansiering som föreskrivs i artiklarna 30–37 kan ekonomiskt stöd också ges på följande sätt:
- a) Skuldlättnad inom ramen för internationellt överenskomna skuldlättnadsprogram.
 - b) I undantagsfall sektorsvisa eller generella importprogram i form av
 - i) sektorsvisa importprogram för import in natura,
 - ii) sektorsvisa importprogram som ger utländsk valuta för att finansiera import för sektorn i fråga, eller

iii) allmänna importprogram som ger utländsk valuta för att finansiera allmän import av en lång rad produkter.

3. Ekonomiskt stöd kan också lämnas genom bidrag till internationella, regionala eller nationella fonder, till exempel de som inrättats eller förvaltas av EIB, medlemsstater, AVS-stater, ULT och regioner eller av internationella organisationer för att locka gemensam finansiering från flera givare, eller till fonder som inrättas av en eller flera givare för gemensamt genomförande av projekt.

Ömsesidig tillgång för unionens finansieringsinstitut till finansieringsinstrument som inrättas av andra organisationer ska i förekommande fall främjas.

4. Åtgärder som finansieras inom ramen för elfte EUF får genomföras genom parallell eller gemensam samfinansiering.

Vid parallell samfinansiering ska åtgärder delas upp i ett antal klart identifierbara komponenter som var och en finansieras av de olika partner som svarar för samfinansieringen, så att det alltid går att fastställa för vilket ändamål medlen har använts.

Vid gemensam samfinansiering ska den totala kostnaden för en åtgärd fördelas mellan de partner som svarar för samfinansieringen och medlen slås ihop, så att det inte går att fastställa varifrån medlen för en viss verksamhet inom ramen för åtgärden kommer.

5. Vid genomförandet av övergångs- och reformstöd i AVS-stater och ULT ska unionen utnyttja och dela med sig av medlemsstaternas erfarenheter och de lärdomar som har dragits.

Artikel 30

Indirekt förvaltning

1. Om inte annat följer av villkoren i punkterna 2 och 3 i denna artikel ska artiklarna 154–159 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 tillämpas. Vid tillämpning av artikel 158 i den förordningen får indirekt förvaltning med tredjeländer även ske i form av en finansieringsöverenskommelse som ingås med relevant organisation eller organ på regional eller AVS-intern nivå.
2. Enheter som genomför elfte EUF:s medel ska säkerställa överensstämmelse med unionens utrikespolitik och får anförtro uppgifter som ingår i budgetgenomförandet till andra enheter på samma villkor som de som gäller för kommissionen. De ska årligen fullfölja sina skyldigheter enligt artikel 155.1 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046. Revisionsuttalandet ska läggas fram inom en månad från det att rapporten och förvaltningsförklaringen färdigställts och ska beaktas vid försäkran till kommissionen.

De internationella organisationer som avses i artikel 62.1 första stycket c ii i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 och de organ i medlemsstaterna som avses i artikel 62.1 första stycket c v och vi i den förordningen som har anförtrotts uppgifter som ingår i budgetgenomförandet av kommissionen får även anförtro uppgifter som ingår i budgetgenomförandet till ideella organisationer med lämplig operativ och finansiell kapacitet på likvärdiga villkor som de som gäller för kommissionen.

AVS-stater och ULT kan genomföra elfte EUF:s medel genom sina departement och genom privaträttsliga organ, på grundval av ett tjänstekontrakt. För att undvika intressekonflikter ska dessa organ väljas genom öppna, transparenta, proportionella och icke-diskriminerande förfaranden. Villkoren för tjänstekontraktet ska anges i finansieringsöverenskommelsen.

3. Om elfte EUF genomförs genom indirekt förvaltning med AVS-stater, ULT eller deras regionala organisationer och utan att det påverkar de upphandlande myndigheternas ansvar
 - a) ska kommissionen, om nödvändigt, inkassera belopp från upphandlande myndigheters mottagare i enlighet med artiklarna 101–106, med undantag av artikel 101.7–101.9, i förordning (EU, Euratom) 2018/1046, inbegripet genom ett beslut som ska vara verkställbart på samma villkor som de som anges i artikel 299 i EUF-fördraget,

- b) får kommissionen, om omständigheterna så kräver, besluta om administrativa eller ekonomiska sanktioner, eller båda, för den upphandlande myndighetens deltagare eller mottagare, och för andra enheter eller personer som i förhållande till den upphandlande myndigheten befinner sig i någon av de situationer som avses i artikel 136.1 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046, på samma villkor som de som anges i artiklarna 135–143 i den förordningen.

Finansieringsöverenskommelsen ska innehålla bestämmelser om detta.

Artikel 31

Upphandling

Artiklarna 160–172, artikel 173.1, 173.2 första och andra stycket, 173.3 och 173.4 samt artiklarna 174–179 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

Artikel 32

Bidrag

Artiklarna 180–205 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

Artikel 33

Priser

Artiklarna 206 och 207 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

Artikel 34

Finansieringsinstrument

1. Artiklarna 208.4, 208.5, 209.1, 209.2, 209.4, 210.1, 214, 215.2–215.7 och 216 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.
2. Finansieringsinstrument får inrättas inom ramen för elfte EUF till vilka även medlemsstaterna och andra parter får bidra till dessa instrument.
3. Elfte EUF ska vara bemyndigad att bidra till finansieringsinstrument eller budgetgarantier som inrättas genom unionens budget.
4. Finansieringsinstrument får inrättas genom det finansieringsbeslut som avses i artikel 24. De ska i möjligaste mån falla under EIB:s ledning eller under ledning av ett multilateralt europeiskt finansinstitut, till exempel Europeiska banken för återuppbyggnad och utveckling, eller ett bilateralt europeiskt finansinstitut, till exempel bilaterala utvecklingsbanker, och kan sammanslås med ytterligare bidrag från andra källor.

Artikel 35
Unionsförvaltningsfonder

1. Artiklarna 234, 235 och 252 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.
2. Vad gäller artikel 234.2 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska den behöriga kommittén vara den kommitté för Europeiska utvecklingsfonden som avses i artikel 8 i det interna avtalet.

Artikel 36
Budgetstöd

1. Artikel 236 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.
2. Unionens allmänna eller sektorsuppdelade budgetstöd ska bygga på ömsesidig ansvarighet och gemensamma åtaganden i fråga om universella värderingar, och ska syfta till att stärka kontraktbaserade partnerskap mellan unionen och AVS-stater eller ULT för att främja demokrati, mänskliga rättigheter och rättsstatsprincipen, stödja hållbar ekonomisk tillväxt för alla och utplåna fattigdom.
3. Alla beslut om att bevilja budgetstöd ska bygga på politiska beslut om budgetstöd på unionsnivå, tydliga behörighetskriterier och en noggrann bedömning av risker och fördelar.

En av de viktigaste bestämningsfaktorerna för ett sådant beslut ska vara bedömningen av AVS-staternas och ULT:s engagemang, resultat och framsteg när det gäller demokrati, mänskliga rättigheter och rättsstatsprincipen. Budgetstödet ska vara differentierat för att bättre motsvara det politiska, ekonomiska och sociala läget i AVS-stater och ULT, samtidigt som instabila situationer beaktas.

4. Vid beviljandet av budgetstöd ska kommissionen tydligt definiera och övervaka villkoren och även stödja utvecklingen av parlamentarisk kontroll- och revisionskapacitet samt ökad öppenhet och allmän tillgång till information.
5. Budgetstöd ska betalas ut på villkor att tillfredsställande framsteg har gjorts för att nå de mål som överenskommits med AVS-staterna och ULT.
6. När budgetstöd ges till ULT ska hänsyn tas till deras institutionella kontakter med berörda medlemsstater.

Artikel 37

Experter och betalning av medlemsavgifter

Artiklarna 237.1–237.4, 238 och 239 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

AVDELNING X

ÅRSREDOVISNING

OCH ANNAN FINANSIELL RAPPORTERING

Artikel 38

Elfte EUF:s räkenskaper

1. En årsredovisning för elfte EUF ska upprättas för varje budgetår, som ska börja den 1 januari och sluta den 31 december. Årsredovisningen ska omfatta följande:

- a) Finansieringsöversikter.
- b) Rapporten om det finansiella genomförandet.

Finansieringsöversikterna ska åtföljas av den information som EIB har lämnat i enlighet med artikel 51 i denna förordning.

Artikel 243 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

2. Räkenskapsföraren ska senast den 31 mars påföljande år skicka den preliminära redovisningen till revisionsrätten på elektronisk väg.

Revisionsrätten ska senast den 15 juni påföljande år lägga fram sina iakttagelser beträffande den preliminära redovisningen för de medel i elfte EUF för vilka kommissionen ansvarar för den finansiella förvaltningen, så att kommissionen kan göra de korrigeringar som anses vara nödvändiga för att upprätta den slutliga redovisningen.

3. Kommissionen ska godkänna den slutliga redovisningen och skicka den på elektronisk väg till Europaparlamentet, rådet och revisionsrätten senast den 31 juli följande år.

Räkenskapsföraren ska senast vid samma tidpunkt skicka ett skriftligt uttalande om den slutliga redovisningen till revisionsrätten.

Artikel 246.3 andra stycket i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

Den slutliga redovisningen ska senast den 15 november påföljande år offentliggöras i *Europeiska unionens offentliga tidning* tillsammans med den revisionsförklaring som revisionsrätten avger i enlighet med artikel 43.

Artikel 39

Rapport om det finansiella genomförandet

1. Rapporten om det finansiella genomförandet ska upprättas av ansvarig utanordnare och senast den 15 mars skickas till räkenskapsföraren för att inkluderas i redovisningen för elfte EUF. Rapporten ska ge en sann och rättvisande bild av inkomst- och utgiftstransaktioner som avser medel i elfte EUF. Den ska uttryckas i miljoner euro och omfatta följande:
 - a) Sammanställning över finansiellt utfall, med samtliga inkomst- och utgiftstransaktioner under året.
 - b) En bilaga till sammanställningen över det finansiella utfallet som kompletterar och kommenterar informationen i dessa.
2. Sammanställningen över det finansiella utfallet ska omfatta följande:
 - a) En tabell som visar ändringar i tilldelningar under det föregående räkenskapsåret.
 - b) En tabell som visar samtliga åtaganden, avsatta medel och utbetalningar som gjorts under räkenskapsåret och aggregerade summor sedan elfte EUF inleddes, fördelat på tilldelning.

Artikel 40

Kommissionens och EIB:s övervakning och rapportering

1. Kommissionen och EIB ska, var och en i den mån de är berörda, övervaka AVS-staternas, ULT:s och andra mottagares användning av stöd från elfte EUF och genomförandet av projekt som finansieras genom elfte EUF, med särskilt beaktande av de mål som avses i artiklarna 55 och 56 i AVS–EU-partnerskapsavtalet och i motsvarande bestämmelser i beslut 2013/755/EU.
2. EIB ska regelbundet informera kommissionen om genomförandet av projekt finansierade med medel i elfte EUF som förvaltas av EIB, i enlighet med de förfaranden som anges i de operativa riktlinjerna för investeringsanslaget.
3. Kommissionen och EIB ska ge medlemsstaterna information om det operativa genomförandet av medlen i elfte EUF i enlighet med artikel 18 i förordning (EU) 2015/322. Kommissionen ska skicka denna information till revisionsrätten.

Artikel 41

Budgeträkenskaper

1. Budgeträkenskaperna ska ge en detaljerad bild av det finansiella genomförandet av medlen i elfte EUF.

2. Budgeträkenskaperna ska visa alla
 - a) tilldelningar och motsvarande medel i elfte EUF,
 - b) finansiella åtaganden,
 - c) utbetalningar, och
 - d) fastställda fordringar och inkasseringar under budgetåret med angivande av fullständigt belopp och utan justeringar dem emellan.
3. När åtaganden, betalningar och fordringar anges i nationella valutor ska de i bokföringssystemet när så krävs kunna bokföras i såväl nationell valuta som i euro.
4. Övergripande finansiella åtaganden ska bokföras i euro till det värde som anges i kommissionens finansieringsbeslut. Enskilda finansiella åtaganden ska bokföras i euro till motsvarande värde som de rättsliga åtagandena. Detta värde ska i förekommande fall omfatta följande:
 - a) En avsättning för utbetalning av ersättningsberättigande utgifter mot uppvisande av styrkande handlingar.
 - b) En avsättning för justering av priser, ökade kvantiteter och oförutsedda utgifter enligt definitionen i elfte EUF-finansierade avtal.

- c) En finansiell avsättning för växelkursfluktuationer.
5. Alla räkenskaper som avser fullgörandet av ett åtagande ska bevaras i fem år räknat från dagen för det beslut om att bevilja ansvarsfrihet för det finansiella genomförandet av medel i elfte EUF som avses i artikel 44 för det budgetår under vilket räkenskaperna för åtagandet avslutades.

AVDELNING XI

EXTERN REVISION OCH ANSVARSFRIHET

Artikel 42

Extern revision och ansvarsfrihet för kommissionen

1. Vad gäller transaktioner finansierade med medel i elfte EUF som förvaltas av kommissionen i enlighet med artikel 14 ska revisionsrätten utöva sina befogenheter i enlighet med denna artikel och artikel 43.
2. Artiklarna 255, 256, 257, 258.1, 258.2, 258.3 andra meningen och 258.4 samt artikel 259 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska tillämpas.

3. Vid tillämpning av denna avdelning ska revisionsrätten beakta fördragen, AVS–EU-partnerskapsavtalet, beslut 2013/755/EU, det interna avtalet, den här förordningen samt alla andra akter som antagits i enlighet med dessa instrument.
4. Revisionsrätten ska informeras om de interna regler som avses i artikel 60.1 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046, inklusive utnämningen av utanordnare samt den möjlighet till delegering som avses i artikel 79 i den förordningen.
5. De nationella revisionsmyndigheterna i AVS-staterna och ULT ska uppmuntras att på revisionsrättens uppmaning samarbeta med denna.
6. Revisionsrätten kan på begäran av en EU-institution avge yttranden i frågor som gäller elfte EUF.

Artikel 43

Revisionsförklaring

Vid samma tidpunkt som den årliga rapport som avses i artikel 258 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska revisionsrätten avge en revisionsförklaring till Europaparlamentet och rådet om räkenskapernas tillförlitlighet och de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet, vilken ska offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Artikel 44
Ansvarsfrihet

1. Om inte annat följer av punkt 2 i denna artikel ska artiklarna 260–263 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 tillämpas.
2. Beslutet om ansvarsfrihet ska omfatta de räkenskaper som avses i artikel 38 i den här förordningen, med undantag för den del som lämnas av EIB i enlighet med artikel 51. Den ansvarsfrihet som avses i artikel 260.1 i förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ska beviljas avseende medel i elfte EUF som förvaltas av kommissionen i enlighet med artikel 14.2 i den här förordningen för år n.
3. Beslutet om ansvarsfrihet ska offentliggöras i *Europeiska unionens officiella tidning*.

DEL TVÅ

INVESTERINGSANSLAGET

Artikel 45

EIB:s roll

1. EIB ska förvalta investeringsanslaget och genomföra transaktioner i samband med detta, bland annat räntesubventioner och tekniskt bistånd, för unionens räkning i enlighet med denna del.
2. EIB ska dessutom ansvara för det finansiella genomförandet av andra transaktioner som finansieras med EIB:s egna medel i enlighet med artikel 4 i det interna avtalet, i förekommande fall kombinerat med räntesubventioner från elfte EUF.
3. Genomförandet av denna del ska inte ge upphov till några skyldigheter eller åtaganden för kommissionens vidkommande.

Artikel 46

Beräkningar av investeringsanslagets åtaganden och betalningar

EIB ska före den 1 september varje år, i enlighet med det interna avtalet, skicka kommissionen sina beräkningar av åtaganden och betalningar som behövs för att utarbeta den plan som avses i artikel 7.1 i det interna avtalet vad gäller transaktioner under investeringsanslaget, inklusive de räntesubventioner som EIB genomför. När så krävs ska EIB skicka uppdaterade beräkningar av åtaganden och betalningar till kommissionen. Villkoren för dessa beräkningar ska fastställas i det förvaltningsavtal som avses i artikel 49.4 i den här förordningen.

Artikel 47

Förvaltning av bidragen till investeringsanslaget

1. De bidrag som avses i artikel 19.7 b och som godkänns av rådet ska betalas av medlemsstaterna till EIB utan kostnader för mottagaren via ett särskilt konto som EIB öppnar i investeringsanslagets namn i enlighet med de närmare regler som fastställs i det förvaltningsavtal som avses i artikel 49.4.
2. Det datum som avses i artikel 1.5 i det interna avtalet ska vara den 31 december 2030.

3. Om inte rådet fattar ett annat beslut beträffande EIB:s ersättning ska, i enlighet med artikel 5 i det interna avtalet, inkomster som EIB får genom creditsaldot på de särskilda konton som avses i punkt 1 i den här artikeln komplettera investeringsanslaget och beaktas vid infordringar av bidrag enligt artikel 19 i den här förordningen samt användas för att uppfylla eventuella finansiella skyldigheter efter den 31 december 2030.
4. EIB ska ansvara för likviditetsförvaltningen av de belopp som avses i punkt 1 i den här artikeln i enlighet med närmare regler i det förvaltningsavtal som avses i artikel 49.4.
5. Investeringsanslaget ska förvaltas i enlighet med villkoren i AVS–EU-partnerskapsavtalet, beslut 2013/755/EU, det interna avtalet och denna del.

Artikel 48

EIB:s ersättning

EIB ska ersättas fullt ut för förvaltningen av transaktioner under investeringsanslaget. Rådet ska besluta om medel och mekanismer för EIB:s ersättning i enlighet med artikel 5.4 i det interna avtalet. Åtgärder för genomförandet av det beslutet ska infogas i det förvaltningsavtal som avses i artikel 49.4 i denna förordning.

Artikel 49

Genomförandet av investeringsanslaget

1. EIB:s egna regler ska tillämpas på instrument som finansieras genom medel i elfte EUF som förvaltas av EIB.
2. Om program eller projekt är samfinansierade av medlemsstaterna eller deras genomförandeorgan och motsvarar de prioriteringar som fastställs i de samarbetsstrategier på landsnivå och programplaneringsdokument som föreskrivs i förordning (EU) 2015/322 och som fastställs i artikel 10.1 andra och tredje stycket i det interna avtalet samt i artikel 74 i beslut 2013/755/EU, kan EIB anförtro uppgifter i samband med investeringsanslagets genomförande till medlemsstater eller deras genomförandeorgan.
3. EIB ska med vederbörlig hänsyn till kraven på konfidentialitet och säkerhet, särskilt skyddet av personuppgifter, offentliggöra namnen på dem som får ekonomiskt stöd från investeringsanslaget, såvida inte offentliggörandet riskerar att skada mottagarnas affärsintressen. Kriterierna för att offentliggöra uppgifter och detaljnivån på det som offentliggörs ska ta hänsyn till sektorns särdrag och investeringsanslagets karaktär.
4. Närmare regler för genomförandet av denna del ska omfattas av ett förvaltningsavtal mellan kommissionen, som agerar för unionens räkning, och EIB.

Artikel 50

Rapportering om investeringsanslaget

EIB ska regelbundet informera kommissionen om transaktioner som genomförs under investeringsanslaget, inbegripet räntesubventioner, hur samtliga infordrade bidrag som betalats till EIB utnyttjats och framför allt totala kvartalsvisa belopp för åtaganden, kontrakt och betalningar i enlighet med de närmare regler som fastställs i det förvaltningsavtal som avses i artikel 49.4.

Artikel 51

Redovisning och finansieringsöversikter avseende investeringsanslaget

1. EIB ska föra räkenskaperna för investeringsanslaget, inbegripet de räntesubventioner som genomförs av EIB och finansieras av elfte EUF, så att medlen kan spåras genom hela förloppet, från mottagande till utbetalning och därefter till de inkomster de ger upphov till och eventuella senare återkrav. EIB ska utarbeta relevanta redovisningsregler och metoder som följer internationella redovisningsstandarder och informera kommissionen och medlemsstaterna om detta.
2. EIB ska varje år skicka en rapport till rådet och kommissionen om genomförandet av transaktioner finansierade med medel i elfte EUF som förvaltas av EIB, inbegripet finansieringsöversikter upprättade i enlighet med de regler och metoder som avses i punkt 1 i den här artikeln och den information som avses i artikel 39.2.

3. Dessa handlingar ska lämnas i preliminär form senast den 28 februari och i slutlig version senast den 30 juni det budgetår som följer på det budgetår som de avser, så att kommissionen kan använda dem vid upprättandet av den redovisning som avses i artikel 38 i denna förordning i enlighet med artikel 11.6 i det interna avtalet. EIB ska lämna rapporten om den finansiella förvaltningen av de medel som EIB förvaltar till kommissionen senast den 31 mars.

Artikel 52

Extern revision och ansvarsfrihet för EIB:s transaktioner

Transaktioner finansierade med medel i elfte EUF som förvaltas av EIB i enlighet med denna del ska omfattas av de revisions- och ansvarsfrihetsförfaranden som EIB tillämpar för konton som förvaltas på uppdrag av tredje part. Närmare regler för revisionsrättens granskning anges i ett trepartsavtal mellan EIB, kommissionen och revisionsrätten.

DEL TRE

ÖVERGÅNGSBESTÄMMELSER

OCH SLUTBESTÄMMELSER

AVDELNING I

ÖVERGÅNGSBESTÄMMELSER

Artikel 53

Överföring av outnyttjade medel från tidigare EUF

Överföringar till elfte EUF av outnyttjade medel som avsatts genom de interna avtalen om tidigare EUF ska göras i enlighet med artikel 1.2 b, 1.3 och 1.4 i det interna avtalet.

Artikel 54

Ränteintäkter från medel från tidigare EUF

Återstående ränteintäkter från medel från tidigare EUF ska överföras till elfte EUF och användas för samma ändamål som de intäkter som föreskrivs i artikel 1.6 i det interna avtalet. Detta ska även gälla diverse intäkter från tidigare EUF, t.ex. dröjsmålsräntor som tas ut om medlemsstaterna betalar in sina bidrag till dessa EUF för sent. Räntan på medel i tidigare EUF som förvaltas av EIB ska komplettera investeringsanslaget.

Artikel 55

Sänkning av bidrag med outnyttjade medel

Belopp som härrör från projekt inom tionde EUF eller andra tidigare EUF och för vilka inga åtaganden har ingåtts enligt artikel 1.3 i det interna avtalet, eller där åtagandena dragits tillbaka enligt artikel 1.4 i det interna avtalet ska, såvida inte rådet enhälligt beslutar något annat, användas för att minska den del av medlemsstaternas bidrag som anges i artikel 1.2 a i det interna avtalet.

Inverkan på varje medlemsstats bidrag ska beräknas i proportion till respektive medlemsstats bidrag till nionde och tionde EUF. Denna påverkan ska beräknas årligen.

Artikel 56

Förordningens tillämpning på transaktioner under tidigare EUF

Denna förordning ska, utan att detta påverkar befintliga rättsliga åtaganden tillämpas på transaktioner finansierade med medel i tidigare EUF. Denna förordning ska inte tillämpas på investeringsanslaget för tidigare EUF.

Artikel 57

Inledning av bidragsförfaranden

Det förfarande för medlemsstaternas bidrag som anges i artiklarna 19–22 ska tillämpas första gången vad gäller bidragen för år $n + 2$, förutsatt att det interna avtalet träder i kraft mellan den 1 oktober år n och den 30 september år $n + 1$.

AVDELNING II

SLUTBESTÄMMELSER

Artikel 58

Upphävande

Förordning (EU) 2015/323 ska upphöra att gälla.

Hänvisningar till den upphävda förordningen ska anses som hänvisningar till den här förordningen och läsas i enlighet med jämförelsetabellen i bilagan.

Artikel 59

Ikraftträdande och tillämpning

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den

På rådets vägnar

Ordförande

BILAGA

Jämförelsetabell

Förordning (EU) 2015/323	Den här förordningen
Artikel 1	Artikel 1
Artikel 2.1	–
Artikel 2.2	Artikel 2.1
Artikel 2.3	Artikel 2.2
Artikel 2.4	Artikel 3.1 och 3.2
Artikel 2.5	Artikel 2.4
Artikel 3	Artikel 3.2
Artikel 4	Artikel 3.2
Artikel 5	Artikel 4
Artikel 6	Artikel 5
Artikel 7	Artikel 6
Artikel 8	Artikel 7
Artikel 9.1	Artikel 8.1
Artikel 9.2	Artikel 8.2
Artikel 9.2 a	Artikel 8.2 a
Artikel 9.2 b	Artikel 8.2 b
Artikel 9.2 c	Artikel 8.2 c
Artikel 9.2 d	–
Artikel 9.2 e	Artikel 8.2 d
Artikel 9.2 f	Artikel 8.2 e
Artikel 9.3	Artikel 8.3
Artikel 9.4	–
Artikel 9.5	Artikel 8.4
Artikel 9.6	Artikel 8.5

Förordning (EU) 2015/323	Den här förordningen
Artikel 10	Artikel 9
Artikel 11.1	Artikel 10
Artikel 11.2	–
Artikel 11.3	–
Artikel 11.4	–
Artikel 12	–
Artikel 13.1	Artikel 11.1
Artikel 13.2	Artikel 11.2
Artikel 13.3	Artikel 11.3
Artikel 13.4	Artikel 29.4
Artikel 13.5	Artikel 30
Artikel 14	Artikel 12
Artikel 15	Artikel 13
Artikel 16	Artikel 14
Artikel 17.1	Artikel 14.1
Artikel 17.2	Artikel 15.1
Artikel 17.3	Artikel 30.2
Artikel 17.4	Artikel 30.3
Artikel 17.5	Artikel 29.3
Artikel 18.1	–
Artikel 18.2	Artikel 16.1
Artikel 18.3	Artikel 16.2
Artikel 19.1 första stycket	Artikel 18.2
Artikel 19.1 andra stycket	Artikel 17.1
Artikel 19.2	Artikel 17.2
Artikel 20.1	Artikel 18.1

Förordning (EU) 2015/323	Den här förordningen
Artikel 20.2	Artikel 18.2
Artikel 21	Artikel 19
Artikel 22	Artikel 20
Artikel 23	Artikel 21
Artikel 24	Artikel 22
Artikel 25.1	Artikel 23.1
Artikel 25.2	Artikel 23.2
Artikel 25.3	Artikel 23.3
Artikel 25.4	–
Artikel 25.5	–
Artikel 26	Artikel 24.1.2
Artikel 27.1	Artikel 24.2
Artikel 27.2	Artikel 24.3
Artikel 27.3	Artikel 24.4
Artikel 27.4	Artikel 24.5
Artikel 27.5	Artikel 24.6
Artikel 27.6	Artikel 24.7
Artikel 27.7	Artiklarna 27 och 42
Artikel 28	Artikel 26
Artikel 29	Artikel 25
Artikel 30	Artikel 26
Artikel 31	Artikel 27
Artikel 32	Artikel 27
Artikel 33	Artikel 27
Artikel 34	Artikel 28
Artikel 35.1	Artikel 29.1

Förordning (EU) 2015/323	Den här förordningen
Artikel 35.2	Artikel 29.2
Artikel 35.3	Artikel 29.3
Artikel 35.4	Artikel 29.5
–	Artikel 30.1
Artikel 36	Artikel 31
Artikel 37	Artikel 32
Artikel 38	Artikel 33
Artikel 39	Artikel 36
Artikel 40	Artikel 34
Artikel 41	Artikel 37
Artikel 42	Artikel 35
Artikel 43.1, första och andra styckena	Artikel 38.1, första och andra styckena
Artikel 43.2	Artikel 38.2, första stycket
Artikel 43.3	Artikel 38.2, andra stycket
Artikel 43.4	Artikel 38.3, första och andra styckena
Artikel 43.5	Artikel 38.3, tredje stycket
Artikel 43.6	Artikel 38.3, fjärde stycket
Artikel 43.7	Artikel 38.2, första stycket och artikel 38.3, första och andra styckena
Artikel 44.1	Artikel 38.1, tredje stycket
Artikel 44.2	Artikel 39.1

Förordning (EU) 2015/323	Den här förordningen
Artikel 44.3	Artikel 39.2
Artikel 45	Artikel 40
Artikel 46	Artikel 18.3 och 18.4
Artikel 47	Artikel 41
Artikel 48.1	Artikel 42.1
Artikel 48.2	Artikel 42.2
Artikel 48.3	Artikel 42.3
Artikel 48.4	Artikel 42.2
Artikel 48.5	Artikel 42.4
Artikel 48.6	Artikel 42.5
Artikel 48.7	Artikel 42.6
Artikel 49	Artikel 43
Artikel 50.1	Artikel 44.2
Artikel 50.2	Artikel 44.3
Artikel 50.3	Artikel 44.1
Artikel 51	Artikel 45
Artikel 52	Artikel 46
Artikel 53	Artikel 47
Artikel 54	Artikel 48
Artikel 55	Artikel 49
Artikel 56	Artikel 50
Artikel 57.1	Artikel 51.1
Artikel 57.2	Artikel 51.2 och 51.3

Förordning (EU) 2015/323	Den här förordningen
Artikel 58	Artikel 52
Artikel 59	Artikel 53
Artikel 60	Artikel 54
Artikel 61	Artikel 55
Artikel 62	Artikel 56
Artikel 63	Artikel 57
–	Artikel 58
Artikel 64	Artikel 59